

<<许译中国经典诗文集-长生殿>>

图书基本信息

书名：<<许译中国经典诗文集-长生殿>>

13位ISBN编号：9787508522036

10位ISBN编号：7508522036

出版时间：2012-1

出版时间：五洲传播出版社

作者：洪升

页数：311

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

<<许译中国经典诗文集-长生殿>>

内容概要

中国古代经典诗文是中国传统文化的奇葩。

早在两千多年以前，中国诗人就写出了美丽的《诗经》和《楚辞》；以后，他们又创造了更加灿烂的唐诗和宋词。

《论语》《老子》这样的经典著作，则在塑造、构成中华民族文化精神方面具有极其重要的意义。这些作品既是联接所有中国人思想、情感的文化纽带，也是中国文化走向世界的重要桥梁。

许渊冲先生从事翻译工作70年，2010年12月荣获“中国翻译文化终身成就奖”。

他被称为将中国诗词译成英法韵文的唯一专家，经他的妙手，许多中国经典诗文被译成出色的英文和法文韵语。

这套“许译中国经典诗文集”荟萃许先生最具代表性的英文译作，既包括《论语》《老子》这样的经典著作，又包括《西厢记》《牡丹亭》《长生殿》《桃花扇》等戏曲剧本，数量最多的则是历代诗歌选集。

这些诗歌选集包括诗、词、散曲等多种体裁，所选作品上起先秦，下至清代，几乎涵盖了中国古典诗歌的整个历史。

阅读和了解这些作品，即可尽览中国文化的“源头活水”。

<<许译中国经典诗文集-长生殿>>

作者简介

许渊冲：1921年出生于江西南昌。
先后毕业于西南联大、巴黎大学。
北京大学文学翻译教授。
英文著作有《中诗英韵探胜》、《逝水年华》。
译作方面，除了由英国企鹅出版公司出版的汉译英《不朽之歌》外，还有《诗经》、《楚辞》、《唐诗三百首》、《宋词三百首》、《李白诗选》、《苏东坡诗词选》、《西厢记》和《毛泽东诗词选》等英译或法译。
外译汉则有福楼拜《包法利夫人》等世界文学名著多种。
2010年，荣获中国翻译文化终身成就奖。

<<许译中国经典诗文集-长生殿>>

书籍目录

序

第一本

第一出 传概

第二出 定情

第三出 贿权

第四出 春睡

第五出 禊游

第二本

第一出 惊讶

第二出 幸恩

第三出 献发

第四出 复召

第五出 疑讖

第三本

第一出 闻乐

第二出 制谱

第三出 权诤

第四出 偷曲

第五出 进果

第六出 舞盘

第四本

第五本

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>